

Illustrierte Weltschau

Beilage zur Deutschen Rundschau in Polen

Herausgeber: A. Dittmann T. z. o. p., Bromberg. — Verantwortlicher Redakteur: Johannes Kruse, Bromberg



Deutsches Weinland

Die rebengeschmückten Moselhänge bei Cochem; links Burg Cochem
Vergleiche auch unseren Aufsatz „Deutsche Grenzen im Westen“ auf Seite 8

Phot. Kömmet

Bilder der Woche

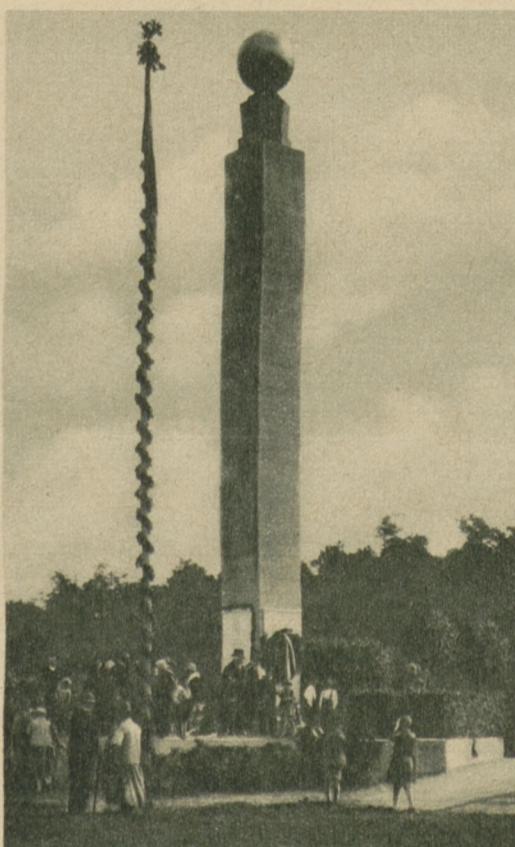


Die 650-Jahr-Feier
der Stadt Liebenthal in Schlesien,
die durch ihr schönes Kloster aus
dem Jahre 1278 (auf dem Bild in der
Mitte des Hintergrundes) bekannt ist,
wurde festlich begangen. — Das Städtchen
im Flaggen schmuck während einer An-
sprache seines Bürgermeisters Dr. Rauer
vor dem Rathaus
Niepel-Brodt

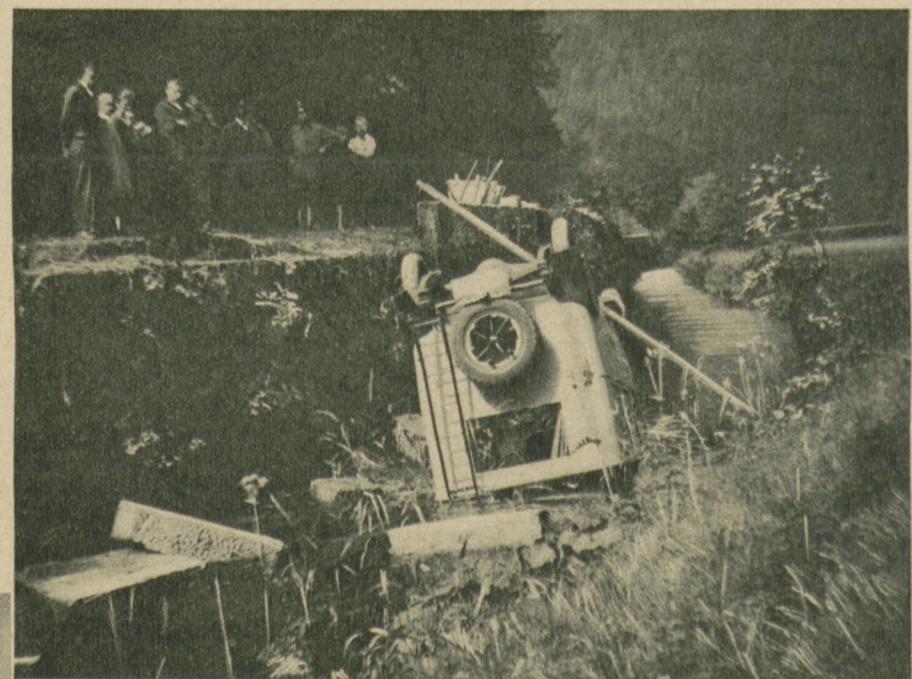


In 3½ Flugtagen von Berlin nach Irkutsk (Si-
birien) — das macht ihnen so leicht niemand nach! —
Dieser Flug der drei Piloten von Schröder, Albrecht und
Eichentopf von der Deutschen Lufthansa war zur Fest-
stellung der Möglichkeit einer dauernden Flugverbindung
Irkutsk—Berlin (sechs Tage hin und zurück, je 6500 Kilo-
meter) unternommen. Die Flieger benutzten ein Hansa-
Verkehrsflugzeug

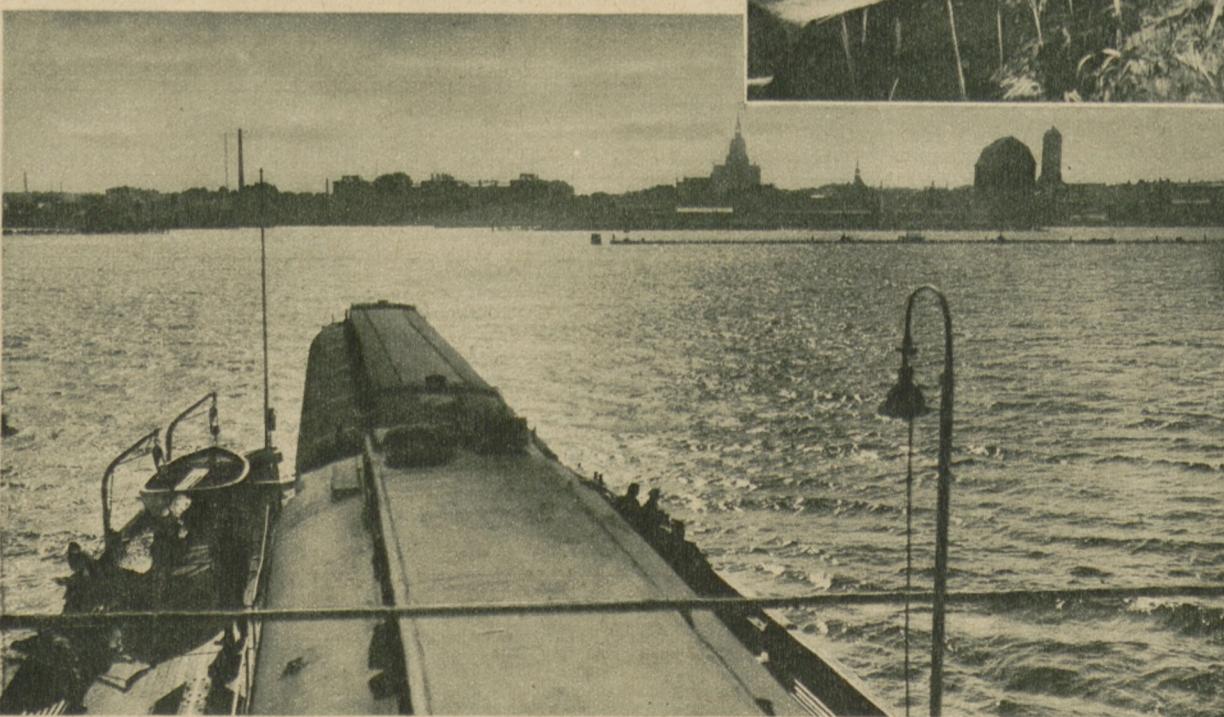
S. V. D.



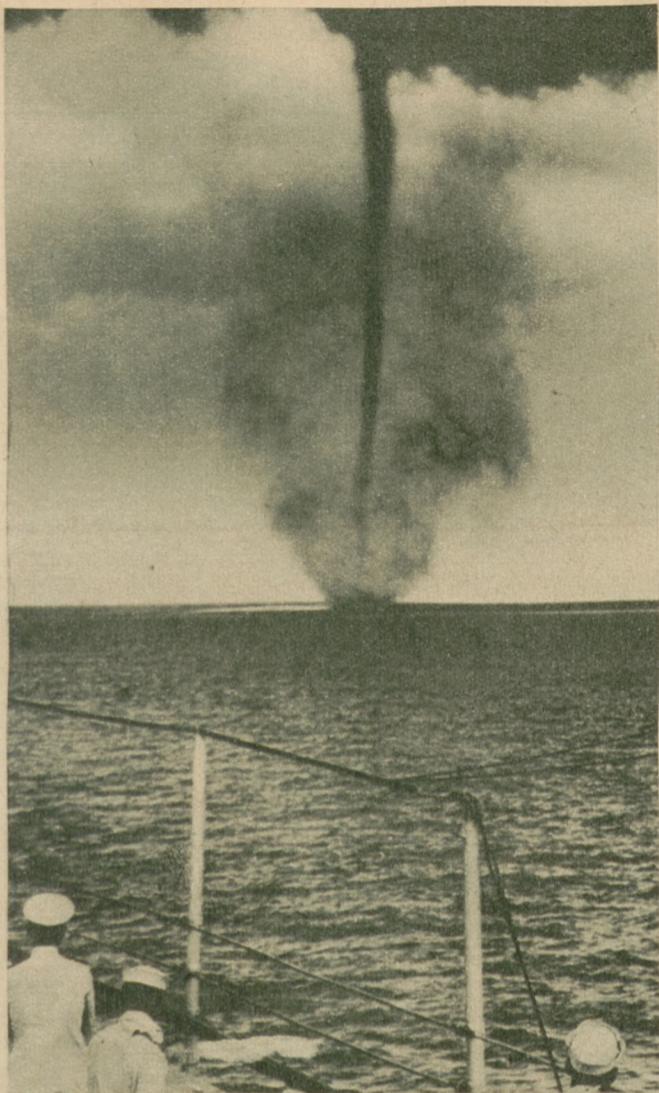
← Bild links:
Für die
Gefallenen
des früheren
Westpreuß.
Fuß-
artillerie-
Regiments
Nr. 17
wurde in
Danzig-
Brösen
ein Ehrenmal
feierlich
eingeweiht.
Es ist nach den
Plänen von
Architekt Biel-
feldt und Bild-
hauer Lehmann-
Siegmundsburg
errichtet.



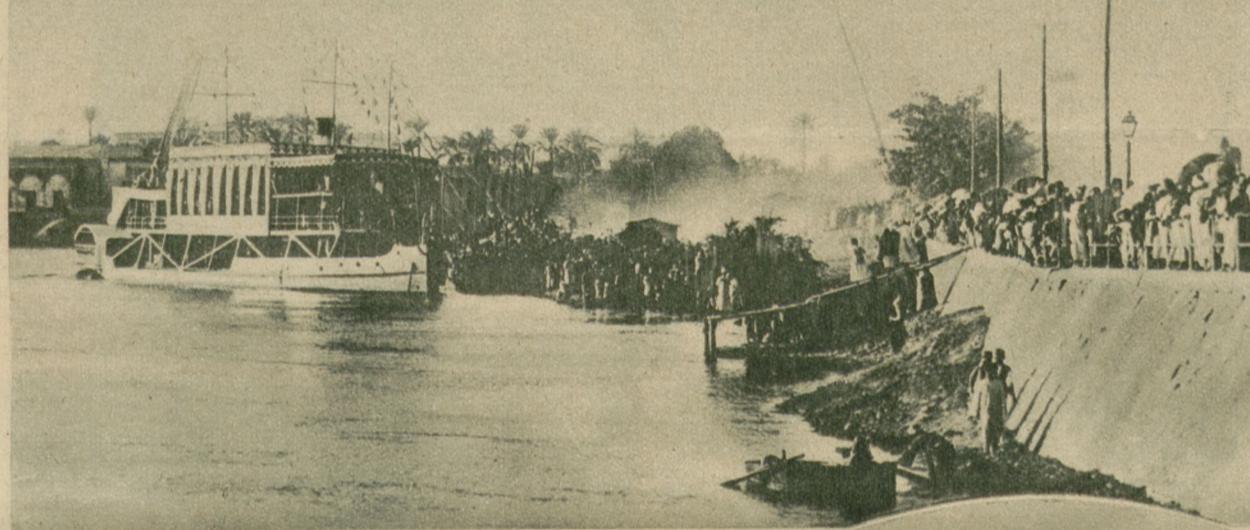
In der Nähe des Lichtenhainer
Wasserfalls in der Sächsischen
Schweiz ereignete sich ein Kraft-
wagenunfall. Zum Glück kamen
die drei Insassen mit leichteren Ver-
lebungen davon. Allerdings
sind bauliche Veränderungen
an dem betreffenden Teil der Chaussee
dringend erforderlich, denn bereits
vor einem Jahr trug sich ein Kraft-
wagenunfall an derselben Stelle zu.



← Bild links:
Die Eisenbahnfähre, die bisher
den Reiseverkehr Stralsund—
Rügen auf der Strecke Berlin—
Trelleborg vermittelte, soll
nach neuen Plänen der Reichs-
bahn durch eine Eisenbahnbrücke
ersetzt werden. — Blick von der
alten Fähre an der Südspitze der
Insel Rügen (Altefähr) auf die
Stadt Stralsund Groß



Eine
Wasserhose
von riesiger
Höhe konnte in
chinesischen Ge-
wässern von der
Besatzung eines
amerikanischen
Kreuzers beob-
achtet werden.
Das Bild ist
eine seltene
Naturaufnahme
Semmde



← Bild links:
Aus dem Land
der frucht-
baren Über-
schwemmun-
gen. Alljährlich,
gegen Ende des
Sommers, wenn
das Wasser des
Nils steigt und
die Ebene über-
schwemmt, wer-
den bei Kairo an
den Ufern des
Flusses große
Feiern abgehal-
ten. Priester und
Volk beten für
eine gute Über-
schwemmung, die
dem Lande Nah-
rung und Arbeit
gibt. Girde



Die japanischen Krankenschwestern werden neuerdings mit Sauer-
stoffmasken ausgerüstet, damit sie im Kriege gegen Gasangriffe gewappnet
sind. Die deutsche Zivilbevölkerung ist jedem Gasangriff schutzlos preis-
gegeben.

S. B. D.



Der Zopf des Chinesen, früher das Zeichen des freien Mannes,
wird den Bürgern von revolutionären Beauftragten jetzt kurzerhand abgeschnitten.
Chinesen mit Zopf gelten als „reaktionär“. — Bei uns führte die Propaganda eines
Teiles der Großstadtresse zur Revolution in der Haartracht vieler Frauen.
Sie kostete oft „blutige“ Tränen

Atlantic

Eine Fähre, die Menschen und Gefährte nicht durch das Wasser hindurch,
sondern darüber hinweg trägt, ist in Marseille in Betrieb. Sie vermittelt den Ver-
kehr von einem Hafenufer zum gegenüberliegenden

Reystone

Von Kunst und Künstlern



Ludwig Richter, der Schilderer echten deutschen Volkslebens in Malerei und Holzschnitzkunst, wurde vor 125 Jahren am 28. September geboren. — Seine feinsinnigen, aus der Liebe zur Natur und einem warmen Herzen für Freud und Leid der Menschen heraus entstandenen Werke sind Volkgut geworden. — Ludwig Richter, nach einem Gemälde von Leon Pohle, Dresden 1880, aus des Meisters letzten Lebensjahren

S. B. D.



In Wernigerode am Harz wurde vor dem alten Rathaus eine Reihe von Marktfestspielen veranstaltet. Ein schönes Bild aus „Fedor“

Dr. Ad. Dejner



Der bekannte Münchener Maler, Radierer und Bildhauer Professor Franz Ritter von Stuck starb in München an einem Herzschlag, 65 Jahre alt. Er war in der großen Zeit der Münchener Maler neben Lenbach der gefeiertste unter den Künstlern.

Steuer



Bruno Wille, der bedeutende Lyriker und eigenartige Erzähler, starb, 68 jährig, auf Schloß Senftenau bei Lindau am Bodensee. Am bekanntesten wurde er durch seine Romane „Die Abendburg“, „Offenbarungen des Wacholderbaumes“ und seine Gedichte voll starken eigenen Ausdrucks

Kleiner

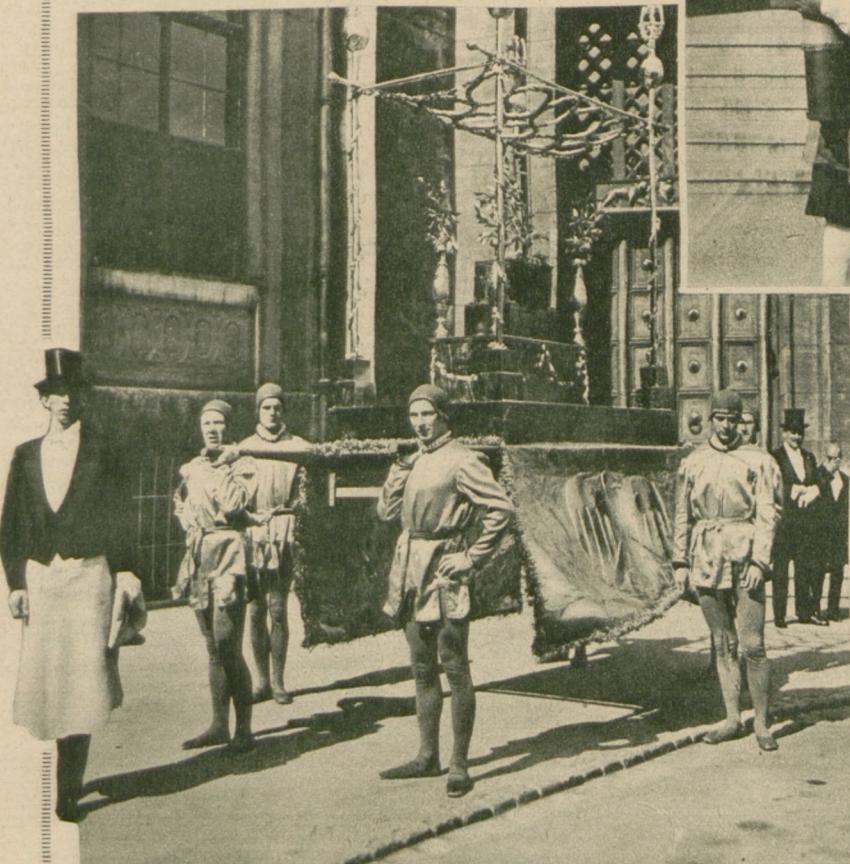
← Bild links:
Zur Feier des
100. Geburtstages
von Leo Tolstoi
wurde in der
Reichshauptstadt der
„Lebende
Leichnam“,
eines der größten
Werke des Dichters,
aufgeführt. —
Alexander Moissi
als Fedja in der
Titelrolle; rechts
Wilhelm Diegelmann
Atlantic



Bild rechts: →
Aus der Erstauf-
führung des neuen
Schauspiels von
Georg Kaiser
„Oktobertag“
in den Kammer-
spielen zu Berlin.
Albert Steinrück
als Goste mit seiner
Tochter Catherine
(Margarethe
Köppke)
Atlantic



— den Menschen, ihrer Kultur und Wirtschaft zum Fortschritt — der Gedanke, der dem Studienbau des Deutschen Museums in München zugrundeliegt. Der bayerische Ministerpräsident Dr. Held brachte ihn bei der feierlichen Grundsteinlegung, die sich zu einem Ehrentag Münchens gestaltete, zum Ausdruck. Der große Festzug gehörte zu den schönsten, die München je gesehen hat.



Die Kassette mit den Grundsteinurkunden wurde von vier Rnappen im Zuge feierlich durch die Stadt getragen



Die malerische Gruppe der Wachszieher mit den Sinnbildern ihres alten Gewerbes

Kestner



Bild rechts:

Reichspräsident von Hindenburg verläßt nach der Feier die Festhalle auf der Museumssinsel. Rechts neben ihm der bayerische Ministerpräsident Dr. Held (X), hinter ihm der geniale Schöpfer des Deutschen Museums Oscar von Miller (XX)

Photohof



Die Bäckerinnung trägt das ihr von Kaiser Ludwig dem Bayer verliehene Wappenzeichen im Festzug

Preß-Photo



Münchener Kaufherren in der mittelalterlichen Tracht mit dem Hauptbuch des Deutschen Museums

Atlantic

Das Schmalreh

Von Paul Dahms

Wir hatten zu dritt wieder einmal da draußen am Waldestrand umsonst eine halbe Nacht auf den roten Rehbock gehofft. Es war eine laue Sommernacht, die im dämmrunden Abendgrau mit dem ersten Gezirp der Grillen eingeleitet wurde. Als dann aber der Mond die hügellandschaft zwischen Bruch und Höhe mit mattem Silberschein überhauchte, da zog tiefe Stille über die Felderbreiten. Nur durch den Wald zitterte dann und wann ein leises Rauschen, wenn vom Bruche her ein zarter Windhauch zur Höhe hinauf in die dunkle Heide stieß.

Es war ein heimlicher Spätabend, an dem ein Jägermann sich loslösen kann von allen griesgrämigen Alltagsgedanken, an dem sein Sinn und Denken den Flug in unbegrenzte Weiten macht. Es war schon längst Zeit, den Hahn in Ruh zu bringen, doch von keinem der drei Hochsitze her wurde Laut gegeben zum Aufbruch und Stelldichein am Birkenknick. Fast schien es, als wollte jeder die Stunde in friedamer Stille am Waldestrand genießen. Auf einmal aber wurde die Kette der Gedanken unterbrochen. Von fern her tönte eine Jägerweise. „Ich schieß.. den Hirsch.. im wilden Forst.. im tiefen Wald.. das Reh..“ Und dennoch hat.. die harte Brust.. die Liebe auch gespürt...“ Irgendwo, weit im Bruche, wurde in einem Hause Hochzeit gefeiert. Man hatte wohl im Hause die Fenster geöffnet. Und der Wind trug nun die Klänge der Dorfmusik durch das Tal die Hänge hinauf zu uns, in den Wald hinein.

Wir sahen und lauschten den fernen Klängen und sangen gar in Gedanken die alte Jägerweise mit. Und dann tauchten Erinnerungen auf an vergangene Tage und Nächte. Wohl jedvon uns dreien mußte in dieser stillen Sommernacht besonderen Gedanken nachhängen, einer glaubte es vom andern und verharrte darum laut- und regungslos auf seinem Anstandssitz. Bis wir aus lichten Träumereien erwachten, denn hinter der Höhe rollte dumpf ein Schnellzug vorüber, der uns das Zeichen gab, daß die Mitternachtsstunde nahte.

Da trafen wir uns am Birkenknick und schnürten dorwärts. Lange sprachen wir kein Wort. Dann aber begann der Bruchjäger auf einmal zu pfeifen und zu singen...: „Und dennoch hat die harte Brust.. die Liebe auch gespürt...“ Vom Bruchjäger waren wir das nicht gewöhnt. Flintenwilhelm, unser dritter Jagdgenosse, der bei leerem Rucksack auf jedem Heimweg alle jagdlichen Möglichkeiten mit „Wenn“ und „Hätten wir“ erwog, tat verwundert und spöttelte, warum denn der Bruchjäger heute den Windfang so voll nehme und lustige Singsangtöne durch die Drossel jage, daß die Leute sich bei nachtschlafender Zeit noch den Kopf zerbrechen müßten, ob wir nun zwei oder drei Böcke im Rucksack trügen... — „Ach, Kinder, laßt sie meinen, laßt sie denken... Ach, war das wieder ein Abend!

Ein Abend — wie damals — der mir die schönste Beute brachte... ein Schmalreh...“

„Ein Schmalreh... rreehh?“

Wir glaubten nicht recht zu hören. Der weidgerechte Bruchjäger sollte ein Schmalreh...? Unglaublich!

„Tawohl, ein Schmalreh! Ich wäre kein Jäger, wenn ich es anders nennen würde.“

Er hatte uns höllisch neugierig gemacht. Und da wir noch eine gute Strecke Weges hatten, drangen wir in ihn, daß er erzählte.

„Nun denn, so höret, wie ich zu meiner schönsten Beute kam.“ „Beute“ sprach er mit einer seltsamen Betonung, nicht, wie man es sonst im allgemeinen landläufig ausspricht.

„Und dann erzählte er: „Es war vor drei Jahren. Ich weilte zu Gäste im Neuenhagener Revier. An einem wunderbaren Sommerabend zogen wir auch zu dritt auf einen kapitalen Bock. Er mußte kommen — und kam nicht. Wir setzten uns an und hofften und

trunk. — So saßen wir denn im Schenkaum am großen runden Eichenstisch vor vollen Humpen. Und — war es Zufall oder Bestellung — aus dem Saale erklang schmetternd die alte Weise: „Ein Jäger aus Kurpfalz — der reitet durch den grünen Wald.. er schießt das Wild daher, gleich wie es ihm gefällt...“ Im Saale tanzten die Paare im Volksschritt. Der dicke Gutsrächer hüpfte wie ein junger Grenadier. Der Doktor sprang wie ein Patient, den er vom Tode zum Leben erweckt hatte. Der erste Lehrer hopste wie der Klassenjüngste. Der Großbauer trampelte leichtfüßig wie seine Rappen. Und der Herr Pastor erst, der große Pastor im langen Bratenrock, der aussah wie jener friderizianische Pfarrer, der seinen ersten Hasen auf Kirchenland durch einen sicheren Wurf mit der Bibel erlegte. — Den zweiten und dritten und vierten Vers hatten alle kräftig mitgesungen. Den fünften stimmt auch wir im Schenkaum mit an: „Jetzt reit ich nicht mehr heim — bis daß der Ruckuck Ruckuck schreit...“ — Und dann standen der Pächter, der Doktor, der Großbauer, der Pastor und der Lehrer, alle Jäger, bis auf den Pfarrer, lachend um den Eichenstisch und stießen mit uns an — mit Horrido und Weidmannsheil! — Die Gläser klangen von neuem gegeneinander. Und durch das Klingen tönte plötzlich eine helle Mädchensstimme: „Meine Herren, es ist Damenwahl!“ Zwei braune Augen blickten in die Runde. Zwei Augenpaare trafen sich, ja, und zwei Blicke blieben ineinander hängen — scheu und fragend, wie der Blick aus den Lichten eines jungen Rehs... „Jetzt ist Form und Raum gebrochen,“ rief lachend der dicke Gutsrächer, der Onkel des Mädchens mit flachsärfarbenem Haar, „Jetzt ist Mädel, tanzt du mit dem Bruchjäger, mit dem Jäger aus Kurpfalz...“ Ja, und da knixte sie scheu und schüchtern, und ich führte sie zum Tanz. Herrgott, der ganze Saal wirkte um mich... Ich sah nur zwei rehbraune Augen vor mir. Mein Jagdfreund spielte auf den Blick an und ulkte: Wenn nicht alles trüge, hätte ich eben ein Schmalreh weidwund geschossen. Ob das Jägers Art sei... — Wir waren noch lange lustig zusammen. Und sangen manches fröhliche Jägerlied in froher Runde. Und als es zum Abschied nahmen ging, da ruhte in meiner Rechten mit leisem Drucke auch eine zarte Mädchenhand und ein leuchtender Blick aus rehbraunen Augen tat kund, daß ein

anderer Blick gut geflekt hatte. So zog ich heimwärts mit der schönsten Beute — im Herzen. Ja, was ist weiter zu erzählen. Das Mädchen, das ich an jenem Abend mit meinen Blicken traf, ist mein geworden und geblieben. Ist heute eine kleine tüchtige Haus- und Jägersfrau. Und mögen heute daheim auch an den Wänden kapi- tale Trophäen schöne Erinnerungen an manchen erfolgreichen Jagdtag wecken, da ist noch ein anderes Wesen im Heim, das alle anderen Erinnerungen verblasst läßt und das auch in der Stunde allen Mißmut von der Stirne streicht, wenn der Jägermann ohne Beute nächstens nach Hause kommt.“ — — — — —

Wir wußten genug, warum der Bruchjäger heute wieder so fröhlich war, und entboten ihm beim Abschied ein geziemendes Weidmannsheil!

Zeigte aber — was geht's? Eine Bewegung ist entstanden, Menschen stauen sich um eine Gruppe. Fragen geht von Mund zu Mund. Bescheid kommt zurück und nun strömt das Zwiespältige, Verworrne von Unruhe und jäh aufgestachelte Massenpannung in das große Gefühl des Mitleids über. „Sein Passeirer do. Im Juni, als die Pässe im hinteren Talgebiet ausgeapert waren, sein's kämen — bei dreihundert jungen Burschen — Bauern- und Bürgersöhne. Han's Heimath aufgeben vor'm Welschen. Wie sauer Bier hot sich a jeder hier den Bauern als Knecht angeboten. San brave Buam. Und jahe tun's plärren, weil's z'wegen dem Andrä-Lied sobiel Weillang (Heimweh) hoben“. Die Weise des Lieds ist verstummt, das Geräum der Leute auch. Man sieht in bewegte Gesichter; von Mitleid und Zorn bewegte. Bis der Tambourmajor (ein gescheiter Mann) geschickt die Schwere des Augenblickes münden läßt in das Hochgefühl des Deutschenhymnus: „Deutschland über alles“. Die Passeirer Buben lächeln unter Tränen: „Soll ischt das danzige Rechte“ und wischen mit dem Handrücken Weichheit und Nässe in trüger Hoffnung davon.



Weiße Sommerwölken / Nach einer Originalzeichnung von Franz Abony

Andrä Hofer-Lied

Von Hans Schoenfeld, Burgstein im Ötztal

Im Sommer fahrt das Alpental die Zahl der Fremden gar nimmer, die mit jedem Jahr in größeren Scharen erscheinen, vom Zauber der neunzig Gleischer und Hochspitzen herangelockt, von der Rößlichkeit und Heilkraft der reinen Luft erquickt. — Viel neue Gasthäuser sollte man noch haben. Ein — den von Christels Johann, der schon ein gutes Schankhaus seit Jahren betreibt — weihet man heut, am Sonntag der Sieben Brüder, ein. Die Dorfkapelle wirkt dabei mit (worin der Wirt selbst das Flügelhorn bläst), und viel frohes Volk ist im Gange, denn die unverwöhnten Einheimischen feiern so gern. Es sind auch viele fremde Gäste auf den Beinen, angezogen mehr vom bunten Volksstreifen als von der Aussicht auf Bier und Wein (die doch überall gleich). — Die Dorfmusik hat kein großes Repertoire. Dafür prunkt sie mit ihren alten Trachten: den braunen schweren Loden Gewand, den selbstgewirkten

Stufenstrümpfen, dem grobmächtigen Schlapphut, dran der grellbunte Hahnenfederbusch flattert. Aber was die Kapelle spielt, hat Schmiz und rechte Hingabe. Ein Ländler geben sie zum Besten, drauf einen saubren Wiener Walzer, den Kaiserjägermarsch und aufs letzte das Lied, zu dem die altväterische Tracht die lebendige Umrahmung gibt: „Zu Mantua in Banden der treue Hofer war...“ — Das klimmt immer zum Schluss und die Musikanten sind des Beifalls der reichs-deutschen Gäste sicher (sind denn andere da?) dieweil das Lied und die Weise vormals von Deutschland lämmen ischt und noch gesungen wird von der Nordsee bis zur Salurner Klause. Dann ziehet das Männervolk die Rappen herunter und singt stehend mit, wie sich's gehört, wenn's dem Sandwitz vom Passeirer und seinem nun verlorenen Heimath gilt. Hinterdrein hat wohl auch ein fremder Herr die Stimmen erhoben und die Leut' ermahnet, des Andrä Hofer und seiner Kämpfer mit unwürdig zu sein und den gequälten Brüdern in Südtirol die Treue zu halten. Dazu nicken allweil Einheimische und Fremde. Sind doch alle eines Bluts.



← Im Oval:
Theodor Fontane, nach einer
Lithographie von Hanns Fechner
aus dem Jahre 1896.
Der Dichter, der wie kaum ein
zweiter die Mark und ihre
Menschen zu schildern wußte,
starb vor dreißig Jahren am
20. September

Bild rechts: →
Die Jagd wird angeblasen!
Ausritt der Jäger im roten
Rock Sennecke



Dem Jägersmann und Sänger der Heide, Hermann Löns, wurde bei Horn in Westfalen mitten in der Heide ein Denkstein mit einem gemeißelten Hirschkopf errichtet Atlantic

Schach Redigiert von Hermann Kühmann
 Nachstehende hochinteressante Partie mit moderner Eröffnung wurde im Jahre 1890 zu Havanna von den beiden Meistern im Wettkampf gespielt. Weiß; Gunsberg; Schwarz; Tschigorin.
 1. Sf3. 1. d5. 2. d4. 2. Sf6. 3. e3. 3. e6.
 4. Ld3. 4. Ld6. 5. b3. 5. Sbd7. 6. Lb2. 6. 0-0.
 7. Sbd2. 7. Te8. 8. Se5. 8. Sf8. 9. f4. 9. c5.
 (Schwarz versucht auf dem Damenturmflügel vorzugehen, wird aber auf dem Königsflügel überspielt). 10. 0-0. 10. a6. 11. Tf3. 11. b5.
 12. dxc. 12. Lxc5. 13. Tg3. 13. Sg6. (Es drohte Sc6 und Lxg6!). 14. h4. 14. Db4. 15. Sf1.
 15. Sxh4. 16. Sx7! (Elegant und forrecht.)
 16. Kxf7. 17. Lxf6. 17. gxf6. 18. Dh5+. 18. Ke7.
 19. Dxh4. 19. Ld7. 20. Tg7+. 20. Kd6. 21. Dxf6.
 21. Lxe3+. 22. Sxe3. 22. Dxe3+. 23. Kf1!
 23. Tad8. 24. Te1. 24. Dd2. 25. Te2. 25. Dc1+.
 26. Kf2. 26. Ke6. 27. Txb7. 27. Tf8? 28. Txe6+!
 28. Ke7. Auf Lxe6 folgt Dc3+!) 29. Te6+. Schwarz gab auf. Eine lehrreiche Partie.

Umſchauſel

Tasse, Halle, Weide, Ritus, Borte, Pirat, Arbon.
In jedem der vorstehenden Wörter sind zwei nebeneinanderliegende Buchstaben durch zwei andere Zeichen zu ersetzen. Alsdann ergeben:
a) die neuen Wörter: 1. Glaubensatz, 2. Grundstoff der Malerei, 3. Kleidungsstück, 4. Spalt, 5. geäußertes Ansteigen, 6. Luftfahrer, 7. metallisches Heilmittel, b) die entsprechenden Buchstaben in ihrer Gesamtheit eine Wiesenblume. Mi.



Der Herbst kommt und mit ihm die frohe Zeit der Weinlese.
Pfälzer Mädchen und Buben in den Weinbergen beim Ernten der Trauben
Haedel

Silbenrätsel

Aus den Silben: a-ard-blau-bus-chen-chi-dan-de-den-di-di
di-dres-du-e-e-e-e-e-en-en-eng-es-ge-gen-gen
gie-gir-go-i-il-in-irr-land-le-le-lend-li-lo-lo-me-me
ment-mi-mia-na-na-nau-ne-nois-o-on-quenz-ra-ran
re-re-rung-san-sig-skrift-te-te-ten-ter-the-it-ti-um
vi-wisch-find 28 Wörter zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, legtere von unten nach oben gelesen, einen Satz W. von Humboldtis geben; „ich“ und „ich“ gelten je als ein Buchstabe. Bedeutung der Wörter:
1. Ort in Südtirol, 2. Trauergesang, 3. hüpfendes Flämmchen, 4. staatlich zusammengefaßtes Volk, 5. Salatspflanze, 6. Mineral, 7. Staat Nordamerikas, 8. ital. Dichter, 9. männlicher Vorname, 10. Drei im Harz, 11. kleines Boot, 12. griech. Göttin, 13. Wundarzt, 14. Kurort in Thüringen, 15. alte Kultursprache, 16. Injekt, 17. Säure, 18. bibl. Frauengestalt, 19. Vereinfamkeit, 20. Fluß in Bayern, 21. Stadt auf Sizilien, 22. Schwärmer, 23. europäischer Staat, 24. sächsische Stadt, 25. Farbe, 26. Staatenbund, 27. Grundloft, 28. Rätselwort

Rapselrätsel

Die drei zusammenstehende Buchstaben aus nachstehenden Wörtern ergeben im Zusammenhang gelesen ein Sprichwort, das von den Chemnitzern beim Frühjahrshausvors gern rezitiert wird. — Benvzel, Indigo, Befriedigung, Trauer, Buchenwald, Eiche, Senus, Landbund, Ader, Eigenheim, Rabe, Ansicht, Leder, Ente, Stufe, Kelim, Nacht, Laten. K. G. M.

Buchstaben-Entnahme

Pafet, Steig, Rand, Mieter, Lagune, Talt, Stiel, Elise, Meter, Schmerz, Haut, Bucht, Wartburg, Gürich, Baret, Gras, Matler. Jedem der obigen Wörter ist ein bestimmter Buchstabe zu entnehmen, so daß wieder bekannte Hauptwörter entstehen. Die entnommenen Buchstaben ergeben, in der angegebenen Folge gelesen, ein bekanntes Sprichwort; „*„A“ und „U“ sind je ein Buchstabe.*“

Zwei Köpfe und ein Gedanke

— Opel.

An Stelle der Striche sind Wörter zu legen, und zwar dergestalt, daß jedes weitere Wort die Zeichen des vorhergehenden Wortes enthält, wobei jedoch ein Zeichen in ein anderes zu verwandeln ist. In der Mitte steht das, was beide Köpfe beschäftigt. Dr. B.

Rostprobe

Gut war das Wort! So wird der Wein
Blumig, doch etwas süßlos sein. Fr.

Unterbrochenes Studium

Er hatte lange eifrig schon studiert,
das Ganze, den Propheten, zu erläutern.
A hat die Krantheit schmerzlich ihn berührt:

Der Fänger Steifheit ließ die Arbeit weiter!
Der Arzt, den er befragte, was zu tun,
Sagt: „O, Gastein bringt dieses Übel fort!
Drum las das ungetrennte Ganze nun!
Ich rate dir: Dreifach getrenntes Wort!“ M. E.

Auflösung aus voriger Nummer:

Buchstabenrätsel: Gallenblase, Nessart, Amalia, Fehrbellin, Leonardo, Ereignis, Oktar, Trichine, Oktodes, Litsiput, Striegau, Ohrfeige, Jenner, Dogmatik, Tiolde. Graf Leo Tolstoi (1828 bis 1910) — Die Kreuzer-sonate"

Deutsche Grenznot im Westen

Sonderbericht für unsere Beilage von Elise von Hopffgarten

Neben den berechtigten Bemühungen um die Verbesserung der Lage unserer abgetrennten Gebiete und ihrer Bewohner ist es dringend notwendig, noch mehr an das Schicksal der Menschen an unserer westlichen Innengrenze zu denken, die für uns schon seit fast 9 Jahren die qualvolle Last fremder Besetzung tragen. Wie Mettau liegt dieser Druck, besonders auf den Grenzkreisen der Regierungsbezirke Aachen und Trier. Zwar sind die Truppen vom Lande in die Stadt zurückgezogen, wo besonders in Trier ihre Überzahl bedrohlich ist und die Ein-



Abfahrt der Saargänger (im Saargebiet beschäftigte Arbeiter) von Friesen (im Restkreis St. Wendel-Baumholder)

quartierung das Familienleben in den Privathäusern schwer bedrückt. Denn für Neubauten, wie sie Mainz und Koblenz für die Besatzungsoffiziere und Mannschaften mit ihren Frauen und Kindern dauernd weiter errichten müssen, ist Trier zu unbemittelt. Aber auf dem Lande in Eifel und Hochwald, in den Landkreisen Prüm, Trier, Saarburg, Bitburg, Daun und in den Restkreisen St. Wendel-Baumholder und Wadern haust in jeder größeren Ortschaft der französische Gendarm und berichtet seiner Behörde jedes noch so geringe Aufstarken deutschgesinnter Bestrebungen, jeden Versuch, die wirtschaftliche Lage zu verbessern. — Trotz angebahnter Verständigungsversuche zwischen Berlin und Paris wird von Mainz und Koblenz aus, wenn auch mehr unter der Decke, niedergehalten und unterdrückt, was möglich ist. Zeit gewinnen — und das Land in Armut zu belassen, das ist die Lösung. Die in zackigen Linien geführte, eine starke Grenzwache benötigende Grenze schuf von Aachen bis südlich von Monschau durch zwangsläufige Abtretung der Bahnlinie Aachen-Trier an Belgien ganz unhaltbare wirtschaftliche Zustände im deutschen Gebiet und überaus traurige Verhältnisse für die Grenzlieger.



Eine Erdhütteniedlung in Maudern im Landkreis Trier — ein Bild trauriger Wohnungsnot

Gutshöfe wurden mitten durchgeschnitten, der Friedhof von der Kirche durch die Grenze getrennt, Straßen, die Lebensadern waren, — nach Eupen-Malmedy und in den Südkreisen Saarburg, Wadern und Baumholder, nach der Saar durch den Zollschlagbaum unterbunden. — Die Zugänge nach Luxemburg, das jetzt in Zollunion mit Belgien steht, sind gesperrt. Damit ging den nach Westen orientierten Städten und der ländlichen Erzeugung zugleich das Absatz- und Arbeitsgebiet verloren. Zu der dadurch bedingten täglich zunehmenden Verarmung der Eifel-, Hochwald- und Westrichbewohner, die der undurchlässige Schieferboden bei kurzen Sommer in Höhenlagen von 600 bis 900 Meter ohne Drainage kaum ernährt, trat durch dauernden Rückstrom entlassener Saararbeiter aus den Saargruben eine Wohnungs-

und kulturelle Not schwerster Art hinzu. Die armen Leute erbauen sich zum Teil traurige Erdhöhlen und Knüppelhütten. — So sehr Reich und Staat auch bestrebt sind, eiligst neue Straßen, Zubringermöglichkeiten für die Saargänger mit Bahn- und Kraftposten zur Verkürzung des täglich bis zu sechs Stunden betragenden Weges zur Saararbeitsstelle, Wohnungen und neue Schulen zu schaffen, so ist doch die Not viel größer als die vorhandenen Mittel. Dem schönen Land wäre durch Kapital aus Binnendeutschland, das sich die billigen Arbeitslöhne, die gewaltigen Wasserkräfte, die dem vulkanischen Boden entspringenden Heilquellen und Sprudel zunutze machen könnte, wohl zu helfen. Hypothesen auf ländlichen Grundbesitz zur Entwässerung der Wiesen und Hebung der Viehzucht — Belebung der heimatlichen Weberei und Holzschnizerei,

aber auch Kulturspenden an Büchern und Unterrichtsmaterial durch Vermittlung der Landratsämter — häufiger Besuch der Städte Aachen, Trier, Monschau, Saarburg und der lieblichen Moselgegenden und Veranstaltung von Jugendwanderungen — in den Schlössern und Burgen sind wohnliche Jugendherbergen bereitzustellen —, das sind die Mittel, mit denen aus Privatkreisen geholfen werden kann und muß. Eine ernste Grenzpflege ist uns selbst Graben, Wall und Turm!



Das schöne Grenzland im Westen: Burg Lichtenberg bei Baumholder, auf der eine Jugendherberge eingerichtet wird



In Gebweiler ist eine neue Schule gebaut, die vor kurzem eröffnet werden konnte



Notiedlung einer Saargangerfamilie im Dorf Waldweiler, Landkreis Trier. In diesem Häuschen müssen drei — zum Teil kinderreiche — Familien unterkommen.